

BeoCom 5



Esta Guía contiene instrucciones sobre cómo configurar y utilizar el teléfono con una base BeoLine 2.

También puede utilizar el teléfono con otras bases, como la base BeoLine o una base BeoLine PSTN. No obstante, tenga en cuenta que algunas funciones son diferentes o no están disponibles al utilizar el teléfono con alguna de esas bases.

Cómo usar esta guía

Los siguientes ejemplos muestran cómo se muestran las teclas o pantallas de estado en una secuencia de instrucciones.

Ejemplos de teclas del teléfono



La rueda

OK

La tecla situada en el centro de la rueda



La tecla de activación, que permite iniciar y finalizar una llamada

0 – 9

El teclado numérico

La pantalla del teléfono

555 123 4567

Guardar núm.

Si ha decidido utilizar dos líneas de teléfono, la pantalla indicará la línea en uso por medio de la marca de agua 1 o 2.

Llamar

Modificar

Principal



Una flecha indica si existen más opciones disponibles al girar la rueda hacia la derecha.



Puesta en marcha, 7

Se explica cómo conectar y configurar el teléfono y cómo utilizar las teclas y la pantalla. También encontrará información acerca del mantenimiento.

*1 Sólo es posible si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Uso habitual, 21

Se explica cómo realizar y contestar llamadas, ajustar el volumen del teléfono, realizar llamadas desde la Agenda, la Lista de llamadas, guardar un número en la Agenda tras una llamada, silenciar el timbre del teléfono y bloquear el teclado.

Uso con 2 líneas, 35

Se explica cómo gestionar dos llamadas simultáneas sobre la misma línea, gestionar llamadas simultáneas en ambas líneas, crear una llamada múltiple con las dos líneas o realizar una llamada a tres en una línea.

Uso avanzado, 41

Se explica cómo introducir, modificar y eliminar nombres y números en la Agenda, guardar números desde la Lista de llamadas, eliminar el contenido de la Lista de llamadas*1, llamar y guardar números de extensión y ajustar el nivel de volumen de algunos productos de audio y vídeo de Bang & Olufsen. En este capítulo se incluye también un resumen del menú *Configuración*. Se explica, por ejemplo, cómo registrar un teléfono en una base, configurar la fecha y la hora y seleccionar la configuración para el timbre.

Uso del sistema con varios teléfonos, 59

Se explica cómo configurar un teléfono como personal o común, llamar a otro teléfono, desviar llamadas externas y hacer una llamada en conferencia múltiple interna.

Descripción general de los menús, 64

Compatibilidad del teléfono y la base, 65

Información importante acerca del teléfono, 66

Índice, 67

La batería, 8

- Cargar la batería del teléfono
- Estado de la batería

El teléfono, 10

- La pantalla del teléfono
- Teclas del teléfono
- Iluminación de la pantalla y el teclado

Registro del teléfono en una base, 14

- Registro del teléfono en una base por primera vez
- Escoger el color del teléfono
- Asignar un nombre al teléfono
- Ajustar la fecha y la hora
- Definir el teléfono que debe utilizarse con una o dos líneas

Colocación, entorno y limpieza, 20

Inicio rápido

Para comenzar, siga los pasos siguientes:

- 1 Conecte el cargador o el Speaker Phone a la red eléctrica tal como se describe en la Guía del cargador o el Speaker Phone;
- 2 Cargar la batería del teléfono;
- 3 Conecte la base BeoLine 2 tal como se describe en la Guía de la base BeoLine 2;
- 4 Registre el teléfono en la base. Consulte la página 14.

Este capítulo describe el procedimiento de primera configuración con detalle.

El teléfono controla la carga de la batería, de modo que siempre puede colocarlo en el cargador o el Speaker Phone después de usarlo, aunque no sea necesario recargar la batería. El hecho de dejar el teléfono en el cargador o el Speaker Phone no reduce la vida útil de la batería.

Cargar la batería del teléfono

Si el nivel de carga de la batería es bajo, el teléfono se cargará automáticamente mientras permanece colocado en el cargador o en el Speaker Phone. Por motivos de seguridad, la batería se entrega descargada. Se recomienda cargar el teléfono durante al menos una hora antes de continuar con el registro del teléfono por primera vez.

Acerca de la carga...

- El cargador o el Speaker Phone debe estar conectado a la red eléctrica.
- La carga completa de la batería dura aproximadamente cuatro horas.
- El tiempo máximo de conversación es de 12 horas.
- El tiempo máximo de standby es de 100 horas.

Estado batería

El indicador de batería en la pantalla muestra el nivel de carga de la batería del teléfono. Si es necesario recargar la batería, se mostrará un mensaje en la pantalla y se emitirá una señal sonora.

Para mostrar el estado de la batería...

OK

Presione mientras el teléfono está en modo standby



Estado batería

OK

Gire la rueda hasta que aparezca *Estado batería* y presione OK. El nivel de carga actual aparecerá en la pantalla



El símbolo de la batería indicará un estado de carga de 0, 10, 25, 50, 75 o 100%, en función del tamaño del área de color claro.

3 llam nuevas

Si no desea ver información sobre las llamadas nuevas, presione **↵**.



Ejemplo de información acerca de una llamada nueva.

*1 La opción 'Eliminar lista de llamadas' y los tipos de número se mostrarán únicamente si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

*2 Si ha seleccionado una línea telefónica primaria sólo se mostrarán las llamadas nuevas recibidas en dicha línea.

La pantalla del teléfono

Encender la pantalla...

- > Descuelgue el teléfono.
- > Presione **OK** mientras el teléfono está en modo inactivo.
- > Gire la rueda para ver las opciones en la pantalla.
- > Presione **OK** para seleccionar una opción.

Opciones del menú principal

- *Bloq. tecl...* Bloquea el teclado del teléfono. Consulte la página 23.
- *Silencio...* Silencia el timbre del teléfono y la alarma de la batería. Consulte la página 24.
- *Estado batería...* Permite consultar el nivel de carga de la batería. Consulte la página 9.
- *Eliminar lista de llamadas...* Permite eliminar el contenido de la lista de llamadas. Consulte la página 45*.
- *Configuración...* Permite activar, ajustar o desactivar funciones. Consulte la página 54.

Visualización de llamadas nuevas sin respuesta

Si el teléfono está activo pero no está siendo utilizado, la pantalla informará del número de llamadas sin respuesta que ha recibido. Una vez vistas las llamadas, el menú desaparece y la información pasa a la Lista de Llamadas.

La pantalla muestra '3 llam nuevas'...

- > Presione **OK** para ver el número de la persona que ha llamado, la fecha y la hora de la llamada más reciente. Si el nombre está guardado en la Agenda, se mostrará el nombre y tipo de número*1 en lugar del número. Si dispone de dos líneas telefónicas también puede saber a través de qué línea se ha recibido la llamada observando el fondo de la pantalla.*2
- > Gire la rueda para ver las demás llamadas.
- > Cuando haya visto todas las llamadas nuevas, presione **↵** para salir del menú, o...
- > ... presione **☎** para llamar al número marcado.

Resolución de problemas a través de la pantalla

Si se dan ciertas condiciones que impiden o afectan en modo alguno al uso óptimo del teléfono se mostrará una alerta en la pantalla mientras el teléfono está en modo standby, que permanecerá mientras se permanezcan dichas condiciones.

Aparece una alerta en la pantalla*³...

- > Gire la rueda para marcar otras condiciones, si es posible.
- > Presione **OK** para poder ajustar los parámetros relacionados, si están disponibles.
- > Gire la rueda para ajustar los parámetros y presione **OK** para guardarlos.

Mensajes en el modo inactivo:

¿Registrar telef.
en base?

El teléfono no está registrado en ninguna base. Presione OK para iniciar el proceso de configuración inicial.

Base no encontrada

No hay conexión entre la base y el teléfono.

Sin tono marc.

No hay conexión entre la base y la línea telefónica. Esta alerta sólo aparecerá si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Recargar batería

Es necesario cargar la batería.

El reloj no se ha
configurado

No se ha configurado el reloj en el sistema. Presione OK para abrir el menú *Fecha y hora*.

*³ Si no desea ver la alerta, presione **↵**.



Si aparece este símbolo en el modo inactivo, indica que la línea está ocupada.



El teléfono dispone de un diseño 'invertido', según el cual el micrófono y el altavoz se encuentran en la cara opuesta a la pantalla.

Teclas del teléfono

OK / MENU (centro de la rueda)

- Permite aceptar y guardar las entradas o selecciones de la pantalla
- Dependiendo del estado del teléfono, al pulsar OK podrá acceder a funciones u opciones adicionales, que podrá ver girando la rueda
- Mantenga presionado el botón para apagar el teléfono. Presiónelo una vez para volver a encenderlo

Lista Llamadas

Permite acceder a la Lista de llamadas.

C

Permite eliminar el último dígito o letra introducido, o el último elemento de una lista durante la edición de nombres, exploración de la Agenda o visualización de listas. En modo inactivo, manténgalo pulsado para activar el modo silencioso.

Tecla de conexión

Presione para realizar o finalizar una llamada.

Tecla de retroceso

Presione esta tecla para retroceder un nivel. Manténgalo pulsado para salir de una función.



Gire la rueda para acceder y buscar en la Agenda, en las Listas de llamada y en el sistema de menús del teléfono. Durante una llamada, gire la rueda para ajustar el volumen.

[L1], [L2]

Presione [L1] o [L2] para seleccionar la línea telefónica antes de una llamada o durante la misma. Si sólo cuenta con una línea telefónica, puede almacenar un número favorito en cada botón.

HOLD

Permite poner una llamada en espera si cuenta con dos líneas telefónicas, o activa y desactiva el micrófono si sólo dispone de una línea telefónica.

0 – 9 (A-Z)

Botones numéricos para introducir números de teléfono.



Se utilizan para marcar números de teléfono, para el servicio de desvío de llamadas y otros servicios automatizados.

- AV**
Presione este botón para ajustar el volumen de los sistemas de audio y vídeo de Bang & Olufsen.
- R (FLASH)**
Se utiliza junto con los servicios de desvío de llamadas, llamada en espera y otros servicios automatizados.
Si desea obtener más información acerca de los servicios que se ofrecen a través de la tecla R (FLASH) y cómo utilizarlos, póngase en contacto con su proveedor local de servicios.
- INT**
Presione para realizar una llamada interna. Puede recorrer la lista de teléfonos con la rueda o seleccionar un teléfono pulsando su número (1–8).*¹
- *¹ Si utiliza una base BeoLine PSTN sólo podrá registrar seis teléfonos.

Iluminación de la pantalla y el teclado

Iluminación del teléfono

- Toda la iluminación permanece desactivada mientras el teléfono está en modo inactivo.
- Durante su uso, se activan todos los sistemas de iluminación.
- Durante una llamada normal, la luz de fondo permanece desactivada.
- Durante llamadas en modo manos libres, si el teléfono se encuentra en el Speaker Phone y cargando, se reducirá toda la iluminación.
- Si el teléfono se coloca en el cargador, la iluminación de la pantalla se reducirá y la del teclado se apagará.

Puede desactivar la indicación de llamadas sin respuesta en el teléfono. Si desea más información, consulte '*Configuración de preferencias*' en la página 54.

Además, la iluminación se activará al presionar una tecla o descolgar el teléfono, y mientras está sonando.



La base BeoLine 2.

No podrá utilizar el modelo para EE. UU. de la base BeoLine 2 en mercados en los que se comercialice el modelo estándar, ni viceversa.

*1 Si utiliza una base BeoLine PSTN sólo podrá registrar seis teléfonos.

Registro del teléfono en una base por primera vez

Para que la base y el teléfono puedan comunicarse, el teléfono debe estar registrado en la base. Puede registrar hasta ocho teléfonos en la misma base.*1 No se permite registrar un teléfono en más de una base.

Si desea registrar más teléfonos en una base y uno o más de los teléfonos son BeoCom 6000 o BeoCom 2, deberá registrar en primer lugar el modelo de teléfono más antiguo. De esta forma, las funciones se limitarán a las del teléfono más antiguo registrado.

> Desconecte la base de la red eléctrica durante al menos dos segundos y vuelva a conectarla. El indicador luminoso parpadeará y la base estará preparada para el registro durante cinco minutos.

Una vez que la base esté abierta para el registro, siga los pasos que se indican en la página siguiente.

Registro del teléfono en una base...

OK



OK

Presione para encender el teléfono. Aparecerá el menú *Idioma*. Gire la rueda para seleccionar idioma que desee utilizar en los menús y presione OK.

Para más información acerca de cómo gestionar, colocar y conectar una base BeoLine 2, consulte la Guía que se entrega con la base.

¿Registrar teléf.
en base?

La pantalla mostrará el mensaje *¿Registrar teléf. en base?*

Para abrir posteriormente la base BeoLine 2 o BeoLine para el registro de teléfonos adicionales, consulte la página 57.

OK

Presione OK. El teléfono buscará una base abierta.

*2 Dependiendo del tipo de base que posea, encontrará la etiqueta con el número de IDENTIFICACIÓN detrás de la cubierta de conexiones, en la propia cubierta o en la parte inferior de la base.

Base encontrada
36.000077123456

Si se localiza alguna base, aparecerá su número de IDENTIFICACIÓN.*2 Compruebe si el número coincide con el número de la base.



Base encontrada
36.000077234567

Si los números no coinciden, gire la rueda para ver las bases disponibles si hay más de una disponible. Si su base no aparece en la lista, vuelva a abrir la base para el registro y repita el procedimiento.

OK

Si los números coinciden, presione para registrar el teléfono en la base.

0 – 9

OK

Si la base le solicita un código PIN, introdúzcalo y presione OK. La pantalla le indicará cuándo ha finalizado el registro. Ahora puede asignar al teléfono un color según lo descrito en la página 16.

Este teléfono le permitirá definir un color para su pantalla. Ello le permitirá, por ejemplo, reconocer la habitación a la que pertenece o la persona que lo utiliza con más frecuencia.

Puede acceder a las funciones descritas en estas páginas a través del menú '*Configuración*'. Si desea más información, consulte '*Configuración de preferencias*' en la página 54.

Escoger el color del teléfono

Cuando se haya finalizado el registro, la pantalla solicitará un color para la misma. Dicho color resulta práctico si tiene más de un teléfono. También puede configurar este parámetro más adelante.



Aparecerá en la pantalla el menú *Color*. Gire la rueda para marcar un color.

OK

Presione OK para guardar la configuración.

OK

Presione OK para continuar con el proceso de configuración inicial y asignar un nombre al teléfono.

Asignar un nombre al teléfono

Una vez asignado un color a la pantalla del teléfono, el teléfono solicitará un nombre. Dicho color resulta práctico si tiene más de un teléfono. Si lo desea, puede introducir estos parámetros posteriormente.

Puede asignar un nombre al teléfono en función de la habitación a la que pertenece o la persona que lo utiliza con más frecuencia.



La pantalla le pedirá que introduzca un nombre. Presione OK para hacerlo, o presione ↵ si desea omitir este paso.

Si registra en la base un teléfono al que ya ha asignado un nombre, el nombre aparecerá en la pantalla al finalizar el proceso de registro.

Para utilizar el mismo nombre, coloque el cursor en el símbolo  y presione OK.



Gire la rueda para seleccionar las letras del nombre. Puede utilizar letras mayúsculas y minúsculas.*¹

*¹ Presione OK sobre el símbolo  en la línea de deletreo para cambiar entre letras mayúsculas y minúsculas si utiliza una base BeoLine 2 o BeoLine.



Presione OK para guardar la letra seleccionada.

Una vez introducido el nombre completo, gire la rueda para desplazar el cursor hasta el símbolo . Aparecerá en la pantalla el mensaje *almacenar*.



Presione OK para guardar el nombre. Ahora puede configurar la fecha y la hora.



Si el teléfono se encuentra en modo inactivo y no existen llamadas nuevas, se mostrará el reloj en la pantalla. El reloj ofrece dos modos de presentación, con dígitos o con círculos. El círculo pequeño representa las horas y el círculo grande los minutos. En la ilustración anterior, el reloj indica las 17:45, 5:45AM o 5:45PM. Si desea obtener más información, consulte la página 55.

Ajustar la fecha y la hora

Una vez registrado el primer teléfono y tras haberle asignado un color y un nombre, la pantalla solicitará el ajuste de la fecha y la hora. La hora se muestra cuando no se está usando el teléfono y cuando no existe información nueva que mostrar en la pantalla. La fecha y la hora también aparecen con la información de Identificación de llamada y de Rellamada.

¿Configurar fecha y hora?

Se muestra el mensaje ¿Configurar fecha y hora?.

OK

Presione OK para configurar la fecha y la hora, o  si desea omitir este paso.



OK

Gire la rueda para seleccionar un formato de hora y presione OK.



OK

Defina la hora y los minutos girando la rueda y presionando OK.



OK

Defina el día, mes y año girando la rueda y pulsando OK. Ahora puede seleccionar el número de líneas telefónicas que desee utilizar.

Configurar el teléfono para utilizarlo con una o dos líneas

Después de definir la hora y la fecha, el teléfono solicitará el número de líneas telefónicas a las que tiene acceso.

Líneas telefónicas
1
2

Aparecerá en la pantalla el mensaje *Líneas telefónicas*.^{*1}



Gire la rueda para seleccionar el número de líneas y presione OK para guardarlo.

¿Registrar más
teléfonos?

Una vez configurado el número de líneas, el teléfono le preguntará si desea registrar más teléfonos.^{*2}

OK

Base abierta
para el registro

Presione OK si desea registrar más teléfonos. En tal caso, la base se abrirá automáticamente para el registro. Si no dispone de más teléfonos, presione **↵**. En este momento, el registro ha finalizado y la base se cierra al registro.

^{*1} Este paso de menú sólo está disponible si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2. Si utiliza otras bases, pase directamente al paso siguiente.

^{*2} Podrá registrar más teléfonos de este modo sólo si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Colocación y entorno

El teléfono no debe colocarse en entornos húmedos, polvorientos o contaminados ni permanecer expuesto a la luz solar directa ni a líquidos. Evite que los contactos de carga del teléfono entren en contacto con piezas metálicas o grasientas.

Limpieza del teléfono

Limpie su teléfono con un paño suave humedecido con agua y algunas gotas de detergente neutro. Para limpiar los contactos de carga del cargador, el Speaker Phone y el teléfono (y *sólo estas piezas*), utilice un algodón y alcohol isopropílico. ¡No utilice alcohol isopropílico para limpiar ningún otro componente del cargador, el Speaker Phone o el teléfono!

Realizar y contestar llamadas, 22

- Realizar una llamada
- Contestar una llamada
- Silenciar el timbre de llamada del teléfono

Bloquear el teclado del teléfono, 23**Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería, 24****Volumen y el micrófono, 25****Uso del Speaker Phone opcional BeoCom 5, 26****Guardar un número después de una llamada. 27****Buscar en la Agenda para realizar una llamada, 29****Utilizar la Lista de llamadas, 30****Guardar y llamar a un número favorito, 32**

Este capítulo le permitirá familiarizarse con el uso habitual del teléfono, realizar y contestar llamadas, almacenar un número en la Agenda después de una llamada y utilizar la Lista de llamadas.



Si cuenta con dos líneas telefónicas y selecciona una línea primaria para realizar llamadas, como se describe en la página 40, esta será la línea a la que se accederá al presionar . Si no ha seleccionado una línea primaria, se accederá a la última línea utilizada para realizar una llamada.

Si finaliza una llamada recibida o enviada a un número que no se encuentre guardado en la Agenda, la pantalla le preguntará si desea hacerlo. Consulte '*Guardar un número después de una llamada*' en la página 27 para más información.

Para escuchar el tono de marcado antes de marcar el número, presione .

Realizar y contestar llamadas

La tecla del teléfono se utiliza para realizar y finalizar una llamada. Durante la llamada, el teléfono muestra la duración de la llamada y el número o nombre de la persona a la que llama. Si cuenta con dos líneas telefónicas, también mostrará la línea activa. Si no desea contestar a una llamada, puede silenciar la señal del timbre pulsando la tecla C.

Para realizar una llamada...

L 1 o L 2

Si cuenta con dos líneas telefónicas, la línea utilizada para realizar las llamadas se indicará en la pantalla del mismo modo que se muestra en esta página. Si desea utilizar otra línea, presione la tecla de línea correspondiente.

0 – 9

Introduzca el número de teléfono.

98765432|



Para corregir un dígito, gire la rueda para desplazar el cursor al dígito en cuestión y presione la tecla C para eliminarlo.

98765|432

C



Presione para realizar una llamada. Se visualizará la duración de la llamada y el nombre de la persona a la que llama, si está guardado en la Agenda.

98765432

0:19



Presione para finalizar la llamada. También puede colocar el teléfono en el cargador.

Para contestar a una llamada...



Presione para contestar a la llamada.

23456789

0:02



Presione para finalizar una llamada. También puede colocar el teléfono en el cargador.

Para silenciar el timbre de llamada del teléfono...

C

Presione para silenciar el timbre para las llamadas recibidas.

Bloquear el teclado del teléfono

Puede bloquear el teclado del teléfono para evitar pulsar las teclas cuando, por ejemplo, transporte el teléfono en su bolsillo. Si bloquea el teclado del teléfono podrá seguir contestando llamadas, pero para realizarlas tendrá que desbloquearlo primero.

Para bloquear el teclado del teléfono...

OK

Presione para abrir el menú principal. Se marcará

Bloq. tecl.

la opción *Bloq. tecl.*

OK

Presione para bloquear el teclado.

Para desbloquear el teclado del teléfono...

↵

Mantenga pulsado hasta que aparezca el mensaje

¿Desbloquear
teclado?

¿Desbloquear teclado? Presione OK inmediatamente después para desbloquear el teclado.

OK



También puede bloquear el teclado del teléfono manteniendo pulsada la tecla **↵** mientras se encuentra en modo inactivo.

Puede configurar el teléfono para que se bloquee automáticamente cuando no lo esté utilizando. Puede activar y desactivar esta función a través del menú *Configuración*. Para más información, consulte la página 56.



También puede silenciar y reactivar el timbre del teléfono manteniendo pulsada la tecla C mientras el teléfono se encuentra en modo inactivo.

Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería

Puede silenciar el timbre del teléfono si no desea que le molesten. Mientras el teléfono está silenciado, el timbre permanece desactivado pero las llamadas recibidas continúan registrándose en el menú de llamadas nuevas, como se describe en la página 10.

Para silenciar el timbre del teléfono...

OK

Presione para abrir el menú principal.



Silencio

Gire la rueda para marcar la opción *Silencio* y presione OK. Aparecerá un icono de marca de agua en la pantalla.

OK

Para reactivar el timbre del teléfono...

OK

Presione para abrir el menú principal.



Silencio off

Gire la rueda para marcar la opción *Silencio off* y presione OK. El icono de marca de agua desaparecerá y aparecerá brevemente el mensaje *Silencio off* en la pantalla.

OK

Silencio off

Volumen y el micrófono

Durante una llamada es posible ajustar el nivel de volumen utilizando la rueda. También puede desactivar el micrófono si desea mantener una conversación con alguien que se encuentre en la habitación con usted y prefiere que sea privada.

Para aumentar o reducir el volumen del teléfono...

 Gire la rueda para ajustar el volumen del teléfono.

Para activar o desactivar el micrófono durante una llamada...

OK Presione para poder desactivar el micrófono.
Micrófono off Se marcará la opción *Micrófono off* en la pantalla.

OK Presione OK. Aparecerá en la pantalla el mensaje **MICRÓF. OFF**. El teléfono emitirá un sonido a intervalos cortos hasta que el micrófono se active de nuevo.

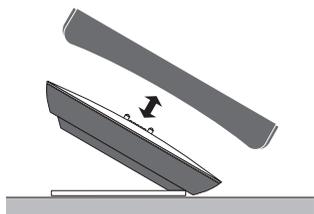
OK Para activar el micrófono, presione OK dos veces.
Micróf. on
OK



El ajuste de volumen seleccionado (con la excepción de las dos opciones más altas) se aplicará a todas las llamadas posteriores hasta que vuelva a ajustar el volumen.

Si ha desactivado el micrófono y después ha puesto una llamada en espera, el micrófono volverá a reactivarse al recuperar la llamada retenida.

Si sólo dispone de una línea telefónica, también puede utilizar el botón HOLD para alternar entre la activación y la desactivación del micrófono.



Uso del Speaker Phone opcional BeoCom 5

Si, por ejemplo, se encuentra en una reunión y necesita que participe en la misma una persona que no se encuentra presente, puede utilizar el Speaker Phone opcional para realizar una llamada en conferencia, a través de la cual todos los participantes presentes en la reunión podrán hablar con la persona que se encuentra ausente. También se puede utilizar si sólo necesita tener las manos libres para consultar documentos o realizar tareas similares.

> Coloque el teléfono en el Speaker Phone como muestra la ilustración, y utilícelo de la forma habitual.

Si se coloca el teléfono en el Speaker Phone y se desactiva el micrófono, el teléfono emitirá un sonido a intervalos cortos hasta que vuelva a activarse el micrófono. Para más información acerca del micrófono, consulte 'Volumen y el micrófono' en la página 25.

Puede desconectar el Speaker Phone de la red eléctrica y continuar con la llamada múltiple, por ejemplo si desea pasar a otra habitación. Si el Speaker Phone está desconectado de la red eléctrica, el tiempo máximo de conversación será de 5 horas.

Guardar un número después de una llamada

Después de una llamada, el teléfono le preguntará si desea guardar el número en la Agenda, si no lo está ya. Puede guardar el tipo de número (casa, trabajo o teléfono móvil*¹) e introducir un nombre asociado al número.*² También puede agregar números a los nombres que ya están guardados en la Agenda.*¹

Después de una llamada...

98765432
¿Guardar núm.?

La pantalla mostrará el número y preguntará si desea guardarlo en la Agenda. Si se ha recibido un nombre con la información de Identificación de llamada, se mostrará.

OK
98765432
Nombre nuevo
OK

Presione OK para poder guardar el número. Se marcará la opción *Nombre nuevo* en la pantalla.*² Presione OK de nuevo si el número pertenece a un nombre que aún no se encuentre almacenado en la Agenda. Si desea agregar un número a un nombre guardado en la Agenda, consulte la página siguiente.*¹

ABCDEF GHIJ

Aparecerá en la pantalla la línea de deletreo.

OK

Gire la rueda para seleccionar las letras del nombre y presione OK para guardarlas una por una. Puede utilizar letras mayúsculas y minúsculas, símbolos y números.*³

almacenar
ABCDEF GHIJ

Una vez introducido el nombre completo, desplace el cursor hasta el símbolo . Aparecerá la opción *almacenar* en la pantalla.

OK
casa
móvil
trabajo

Presione para guardar el nombre. La pantalla le pedirá que seleccione un tipo de número.*¹

OK

Gire la rueda para seleccionar el tipo *casa*, *móvil* o *trabajo* y pulse OK para guardarlo.

*¹ Solamente podrá introducir el tipo de número y añadir un número a un nombre si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

*² La opción 'Nombre nuevo' sólo estará disponible si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine. Si utiliza una base BeoLine PSTN, continúe con el paso siguiente.

*³ Presione OK sobre  en la línea de deletreo para cambiar entre letras mayúsculas y minúsculas, siempre que utilice una base BeoLine 2 o BeoLine.

Sugerencias útiles para hacer más fáciles de encontrar los registros de la Agenda:

Mary & Robert

Si introduce nombres de parejas, ordene los nombres de pila por orden alfabético;

Michael B&O

Si introduce nombres de contactos profesionales, introduzca primero el nombre de la empresa;

L Jane

Si introduce nombres de amigos de sus hijos, comience con la primera inicial del nombre del niño.

Para agregar un número a un nombre de la Agenda...



98765432

Agr al nombre

OK

Cuando la pantalla le pregunte si desea guardar un nombre nuevo, gire la rueda para seleccionar *¿Agr al nombre?* y presione OK. Aparecerá en la pantalla la inicial de los nombres guardados en la Agenda.



OK

Gire la rueda para seleccionar la primera letra de un nombre y presione OK. La pantalla mostrará el primer nombre que comience por esa letra.



David Jones

OK

Gire la rueda para seleccionar el nombre y presione OK para poder seleccionar un tipo de número.

David Jones

98765432

casa



trabajo

OK

Gire la rueda para seleccionar un tipo de número y presione OK para guardarlo.

Buscar en la Agenda para realizar una llamada

Si el teléfono no se encuentra en uso, puede girar la rueda para explorar la primera letra de los nombres guardados en la Agenda.

Si el teléfono no se encuentra en uso...



Gire la rueda para explorar la primera letra de los nombres guardados en la Agenda.

OK

Presione OK para poder buscar entre los nombres que empiezan con la letra seleccionada.



Gire la rueda para buscar entre los nombres.

OK

Dan Smith
casa

Presione para poder seleccionar un tipo de número al que llamar.*¹ Si únicamente existe un tipo de número asociado a un nombre, la pantalla preguntará si desea realizar llamada. De lo contrario...



OK

... gire la rueda para seleccionar un número y presione OK.*²

L 1 o L 2

Si cuenta con dos líneas telefónicas, la línea utilizada para realizar las llamadas se indicará en la pantalla. Si desea utilizar otra línea, presione la tecla de línea correspondiente en cualquier nivel de la Agenda.

OK

Presione para realizar una llamada.

Si el nombre supera el tamaño de la pantalla, se cortará. Si se detiene en un nombre largo, la pantalla se desplazará hacia los lados para mostrar el nombre completo.

*¹ Los tipos de número sólo estarán disponibles si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

*² Si ha seleccionado un número principal, se marcará al acceder al registro del nombre. También será el número llamado al iniciar una llamada desde la lista de nombres presionando OK en el nombre marcado. Consulte '*Para seleccionar el número principal de un nombre en la Agenda*' en la página 43.

Puede llamar directamente al número o nombre que se muestra en la pantalla presionando  desde cualquier nivel de la Lista de llamadas.

Si ha seleccionado una línea principal como se indica en la página 40, la Lista de llamadas mostrará únicamente aquellas llamadas recibidas y enviadas a través de la línea principal. Presione la tecla de línea correspondiente una vez abierta la Lista de llamadas para ver las llamadas recibidas y enviadas a través de la otra línea. Si no ha seleccionado una línea principal, la Lista de llamadas contendrá las llamadas recibidas y enviadas a través de ambas líneas.

La función de Rellamada sólo se comparte entre teléfonos configurados como *Común*. Consulte '*Configurar un teléfono como 'personal' o 'común'*' en la página 61 para más información.

*1 Los tipos de número sólo estarán disponibles si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Utilizar la Lista de Llamadas

Las funciones de Rellamada e Identificación de llamadas de la Lista de llamadas permiten almacenar los últimos 24 números de teléfono asociados a llamadas recibidas o enviadas. Además del número, también puede ver el tipo, la hora, la fecha y la duración de la llamada. Si ha introducido un nombre en la Agenda, éste se mostrará en lugar del número, incluso si su compañía telefónica suministra información de nombres como parte del servicio de Identificación de llamada para la llamada recibida. Si se reciben llamadas con números idénticos, se almacenará únicamente la llamada más reciente.

Para llamar desde la Lista de llamadas...



Presione para acceder a la Lista de llamadas.



David Jones

Gire la rueda para seleccionar un nombre o un número.

OK

Presione para abrir el registro de llamada.

L 1 o L 2

Si cuenta con dos líneas telefónicas, la línea utilizada para realizar las llamadas se indicará en la pantalla. Si desea utilizar otra línea, presione la tecla de línea correspondiente.

OK

Presione para realizar una llamada. Si hay más de un tipo de número asociado a un nombre, la pantalla preguntará si desea seleccionar un tipo de número en su lugar.*1



David Jones
casa

Gire la rueda para seleccionar un tipo de número y presione OK para realizar la llamada.

OK

Para ver información acerca de una llamada seleccionada...

- OK** Presione para ver sus opciones.
- David Jones
Llamar
-  Gire la rueda para marcar la opción *Detalles* en la pantalla.
- David Jones
Detalles
- OK** Presione OK. Se mostrará el tipo de llamada, el nombre, el tipo de número*1, la hora, la fecha y la duración de la llamada.

Para eliminar un número específico de la lista...

-  Presione para acceder a la Lista de llamadas.
-  Gire la rueda para seleccionar el nombre o el número.
- 12345678
- OK** Presione para ver sus opciones.
- 12345678
Llamar
-  Gire la rueda para marcar la opción *Eliminar llamada* en la pantalla.
- 12345678
Eliminar llamada
- OK** Presione para eliminar el registro seleccionado.
- 12345678
Llamada eliminada

Puede guardar directamente en la Agenda los números de teléfono de la Lista de llamadas. Consulte '*Guardar un número desde la Lista de llamadas*' en la página 48 para más información.

La función de Identificación de llamada precisa la suscripción del servicio de Identificación de llamada con su compañía telefónica.

Incluso aunque esté abonado al servicio de Identificación de llamada, es posible que no pueda acceder a la información de alguna llamada. A continuación se muestran algunos ejemplos de la información que podría aparecer en la pantalla al recibir una llamada:

- *Anónimo...* Llamadas de números que no están en la lista;
- *Id de llamada no posible...* Identificación de llamada no suministrada por la compañía telefónica;
- *Internacional...* Información no disponible para llamadas internacionales.

Guardar y llamar a un número favorito

*1 Si aún no ha guardado ningún número favorito, puede crear un acceso directo a un número favorito pulsando *L 1* o *L 2* en primer lugar.

*2 Los tipos de número sólo estarán disponibles si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Si sólo dispone de una línea telefónica, puede configurar dos números que ya se encuentren almacenados en la Agenda como números favoritos.

Almacenar un número favorito...



OK

Gire la rueda para marcar la opción *Configuración**1 y presione OK.



OK

Gire la rueda para marcar la opción *Favoritos* y presione OK.



OK

Gire la rueda para marcar la opción *L 1* o *L 2* y presione OK.

OK



Presione OK de nuevo y gire la rueda para explorar la primera letra de los nombres guardados en la Agenda.

OK

Presione OK para poder buscar entre los nombres que empiezan con la letra seleccionada.



OK

Gire la rueda para marcar el nombre que desee y presione OK.



OK

Gire la rueda para seleccionar un tipo de número*2 y presione OK para guardarlo.

Llamar a un número favorito...

L 1 o L 2



Presione *L 1* o *L 2*, dependiendo del número favorito al que desee llamar, y presione .

Quitar un número favorito...

Gire la rueda para marcar la opción *Configuración* y presione OK.



Gire la rueda para marcar la opción *Favoritos* y presione OK.



Gire la rueda para marcar la opción *L 1* o *L 2* y presione OK.



Gire la rueda para marcar la opción *Quitar* y pulse OK para quitar el favorito.

Alternar entre las dos líneas, 36

- Llamadas a través de líneas independientes
- Llamadas a través de la misma línea (Llamada en espera)

Llamadas múltiples, 38

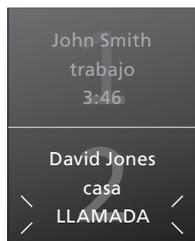
- Una llamada múltiple con 2 líneas
- Llamada múltiple con una línea (Llamada a tres)

Seleccionar una línea principal, 40

En combinación con la base BeoLine 2, este teléfono está preparado para funcionar con 2 líneas, gestionando hasta cuatro llamadas (dos a través cada línea) al mismo tiempo.

Otra de las ventajas del sistema de dos líneas es la libertad de poder dedicar cada línea a un uso específico. Por ejemplo, puede utilizar una para llamadas privadas y otra para llamadas de trabajo. Puede hacerlo seleccionando una línea principal. Seleccionando una línea principal, también podrá mantener Listas de llamadas independientes.

Este capítulo le informa de cómo alternar entre líneas, ponerlas en espera, combinarlas en una llamada múltiple o a tres y seleccionar la línea principal del teléfono.



Recuerde que si mantiene una llamada activa y cambia a la línea inactiva sin poner antes en espera la llamada, ésta se finalizará.

Si recibe llamadas a través de las dos líneas al mismo tiempo, presione una tecla de línea para seleccionar una línea antes de contestar a la llamada.

Si mantiene una llamada en espera durante más de tres minutos, el teléfono emitirá un sonido cada treinta segundos para recordarle que la llamada se encuentra en espera. Si la llamada permanece en espera durante más de diez minutos, se finalizará automáticamente.

Las llamadas en espera no se finalizarán al colocar el teléfono en el cargador.

Alternar entre llamadas a través de líneas independientes

El teléfono permite gestionar varias llamadas a través de líneas independientes. La pantalla muestra qué línea se encuentra activa y si existe una llamada en espera en la otra línea.

Para gestionar dos llamadas simultáneas a través de líneas independientes...

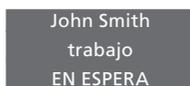


Usted mantiene una llamada activa en la línea 1.



La pantalla y un suave sonido procedente del altavoz del teléfono le informan de que está recibiendo una llamada a través de la línea 2.

HOLD



Presione para poner la llamada activa en espera.



En este ejemplo, la pantalla indica que existe una llamada en espera en la línea 1 y una llamada recibida en la línea 2. Si desea finalizar la llamada activa antes de contestar a la llamada recibida, ignore este paso.

L 2

Conteste a la llamada recibida a través de la línea 2.



Presione para finalizar la llamada activa.

L 1

Puede presionar entonces la tecla de línea correspondiente para recuperar la llamada en espera.

Alternar entre llamadas en la misma línea (Llamada en espera)

Utilice la tecla OK para poner una llamada en espera mientras contesta una llamada recibida y la tecla R / FLASH para alternar entre las dos llamadas.

Para gestionar dos llamadas simultáneas a través de la misma línea...

John Smith
casa
0:35

Usted mantiene una llamada activa en la línea 1.

David Jones
trabajo
¿Contestar?

La pantalla y un suave sonido procedente del altavoz del teléfono le informan de que está recibiendo una llamada a través de la misma línea.



Presione si no desea contestar a la llamada recibida. De lo contrario...

OK

John Smith
David Jones

... presione para poner en espera la primera llamada y contestar a la llamada recibida. La llamada establecida en primer lugar aparecerá siempre en la parte superior de la pantalla. En algunos casos, es posible que necesite presionar R / FLASH en lugar de OK.

R / FLASH

Presione para alternar entre llamadas.



Presione para finalizar una llamada.

Para poder poner una llamada en espera de esta forma deberá estar suscrito al servicio básico de Llamada en espera con su compañía telefónica.

Para más información acerca del uso, consulte las instrucciones suministradas por su compañía telefónica.



Recuerde que los participantes externos en una llamada múltiple se escucharán débilmente entre sí si se encuentran lejos de la centralita telefónica. Se trata de un problema de la red pública que puede solventarse solicitando el servicio de Llamada a tres a su compañía telefónica.

Una llamada múltiple con 2 líneas

Si mantiene varias llamadas tanto en la línea 1 como en la línea 2, puede conectarlas y establecer una llamada múltiple.

Usted mantiene llamadas simultáneas en ambas líneas...

John Smith
0:35
David Jones
EN ESPERA

La pantalla muestra la llamada activa en la línea 1 y la llamada o llamadas en espera en la línea 2.

OK

Presione para poder realizar una llamada múltiple.

Conferencia

OK

Presione para confirmar.

John Smith
0:40
David Jones

Para separar las llamadas de la llamada múltiple...

HOLD

Presione para separar las llamadas de una llamada múltiple.

Para finalizar una sola llamada de una llamada múltiple...

L 1 o L 2

Presione la tecla de línea correspondiente a la línea con la que desee continuar la llamada.

Para finalizar una llamada múltiple...



Presione para finalizar una la llamada múltiple.

Llamada múltiple con una línea (Llamada a tres)

Si establece una Llamada a tres, la primera llamada realizada puede ser una llamada recibida o contestada, pero la segunda deberá ser realizada por usted. Póngase en contacto con su compañía telefónica si desea recibir más información acerca del servicio de Llamada a tres.

Usted mantiene una llamada activa en la línea 1...

R / FLASH

Pulse para poner la llamada activa en espera.

John Smith

0 – 9

Realice una llamada al tercer participante de su Llamada a tres marcando su número.

R / FLASH

Cuando el tercer participante conteste a la llamada, pulse para establecer la Llamada a tres.

John Smith

98765432

2:26



Presione para finalizar la llamada por completo.



Para combinar llamadas en la misma línea deberá estar suscrito al servicio de Llamada a tres de su compañía telefónica en dicha línea.

Si decide realizar una Llamada a tres como parte de una llamada múltiple, recuerde que deberá iniciar todas las llamadas de la Llamada a tres.

Para más información acerca del uso, consulte las instrucciones suministradas por su compañía telefónica.

Si no selecciona ninguna línea principal y en su lugar selecciona la opción *Ninguno*, la Lista de llamadas contendrá las llamadas recibidas y enviadas a través de ambas líneas.

Seleccionar una línea principal

Seleccionar una línea principal para sus llamadas tiene varias ventajas. Puede dedicar cada línea a una finalidad específica, como dedicar una línea a asuntos privados y otra a llamadas de trabajo. También contará con Listas de llamadas independientes. Finalmente, únicamente se indicarán las llamadas nuevas y perdidas correspondientes a la línea principal.

Para seleccionar una línea principal...

OK

Presione para abrir el menú principal.



Configuración

Gire la rueda para marcar la opción *Configuración* y presione OK.

OK



Línea principal

Gire la rueda para marcar la opción *Línea principal* y presione OK.

OK



Línea 2

Gire la rueda para marcar la opción *Línea 1*, *Línea 2* o *Ninguno*.

OK

Presione para guardar la configuración.

Introducir un nombre y un número nuevos en la Agenda, 42

Eliminar un nombre y un número de la Agenda, 44

Eliminar el contenido de la Lista de Llamadas, 45

Modificar un nombre o un número de la Agenda, 46

Guardar números desde la Lista de Llamadas, 48

Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo, 49

Llamar y guardar números de extensión en la Agenda, 50

Configuración de preferencias, 54

En este capítulo aprenderá a utilizar las funciones más avanzadas del teléfono, funciones que, si bien no es probable que necesite utilizar a menudo, hacen del teléfono un producto más útil y agradable.

Aprenderá, por ejemplo, a editar los registros de la Agenda, a guardar números desde la Lista de Llamadas y a ajustar el nivel de volumen de otros productos de audio y vídeo Bang & Olufsen.

El teléfono ofrece muchas funciones que puede activar, ajustar y desactivar para adaptarlo a su forma de usarlo. Todo ello se hace principalmente a través del menú *Configuración*.

Guardar un nombre y un número en la Agenda

Los nombres y números son comunes a todos los teléfonos configurados como *Común*. Consulte '*Configurar un teléfono como 'personal' o 'común'*' en la página 61 para más información.

*1 *Si utiliza una base que no sea la base BeoLine 2 o BeoLine...*

- Los nombres sólo podrán contener hasta 16 dígitos
- Los tipos de número no estarán disponibles
- No podrá agregar un número a un nombre guardado en la Agenda

*2 *Si utiliza una base que no sea la ase BeoLine 2...*

- La Agenda sólo permitirá almacenar 200 entradas

*3 Presione OK sobre  en la línea de deletreo para cambiar entre letras mayúsculas y minúsculas, siempre que utilice una base BeoLine 2 o BeoLine.

Puede guardar un nombre y un número nuevos en la Agenda en cualquier momento o agregar un número nuevo a un nombre existente. Un número puede contener un máximo de 48 dígitos, mientras que un nombre puede tener hasta 25 caracteres.*1 Puede almacenar hasta 400 registros.*2

Para introducir un nombre y un número nuevos...

0 – 9

OK

98765432

Guardar núm.

Introduzca el número de teléfono y presione OK para poder guardarlo. Se marcará la opción *Guardar núm.* en la pantalla.

OK

98765432

Nombre nuevo

Presione para poder guardar el número. Se marcará la opción *Nombre nuevo* en la pantalla. Si desea agregar un número a un nombre guardado en la Agenda, consulte la página siguiente.*1

OK

 ABCDEFGHIJ

Presione para poder guardar un nombre nuevo. Aparecerá en la pantalla la línea de deletreo.



OK

D|

 abcdefghijkl

Gire la rueda para seleccionar las letras del nombre y presione para guardar la letra seleccionada. Puede utilizar letras mayúsculas y minúsculas.*3

0 – 9

Para incluir dígitos, utilice las teclas numéricas.



David Jones|
almacenar

Una vez introducido el nombre completo, desplace el cursor hasta el símbolo . Aparecerá la opción *almacenar* en la pantalla.

OK

David Jones
casa

Presione para guardar el nombre. La pantalla le pedirá que seleccione un tipo de número.*1



OK

Gire la rueda para seleccionar el tipo *casa*, *móvil* o *trabajo* y presione OK para guardarlo.

Para agregar un número a un nombre de la Agenda...


 98765432
 Agr al nombre
 OK

Cuando la pantalla le pregunte si desea guardar un nombre nuevo, gire la rueda para seleccionar *Agr al nombre* y presione OK. La pantalla muestra las iniciales de los nombres guardados en la Agenda.

Si ha seleccionado un número principal, se marcará al acceder al registro del nombre. También será el número llamado al iniciar una llamada desde la lista de nombres presionando  en el nombre marcado.


 OK

Gire la rueda para seleccionar la primera letra de un nombre y presione OK. La pantalla mostrará el primer nombre que comience por esa letra.


 David Jones
 OK
 David Jones
 casa

Gire la rueda para seleccionar el nombre y presione OK para poder seleccionar un tipo de número.


 trabajo
 OK
 David Jones
 98765432
 trabajo
 Guardado

Gire la rueda para seleccionar un tipo de número y presione OK para guardarlo.

Para seleccionar un número principal para un nombre de la Agenda...


 móvil
 OK

Si ha seleccionado un nombre en la Agenda, gire la rueda para marcar el tipo de número que desee guardar como número principal para el nombre seleccionado y presione OK.


 Principal
 OK

Gire la rueda para marcar la opción *Principal* y presione OK para guardar el número.

Eliminar un nombre y un número de la Agenda

Si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine, al seleccionar *Eliminar* se eliminará únicamente el número (casa, móvil o trabajo) que haya seleccionado. Los demás números guardados con el mismo nombre no se verán afectados, ni tampoco el propio nombre. No obstante, si solamente hay un número asociado a un nombre determinado, al eliminar el número se se eliminará también el nombre.

También puede eliminar un número marcado presionando la tecla C y después OK.

*1 Si utiliza una base que no sea BeoLine 2 o BeoLine, este paso no estará disponible. Deberá continuar por el paso siguiente.

Puede eliminar los nombres y los números guardados en la Agenda.



OK

Gire la rueda para acceder a la Agenda, seleccione una letra inicial y presione OK.



David Jones

OK

Gire la rueda para seleccionar un nombre y presione OK.



David Jones
móvil

OK

Gire la rueda para seleccionar un registro y presione OK.*1



David Jones
móvil

Eliminar

OK

Gire la rueda para marcar la opción *Eliminar* en la pantalla y presione OK para eliminar el registro.

Eliminar el contenido de la Lista de Llamadas

Puede eliminar el contenido de la Lista de Llamadas en cualquier momento si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Para eliminar el contenido de una lista...

OK

Presione para abrir el menú principal.



Eliminar lista de
llamadas

Gire la rueda para marcar la opción *Eliminar lista de llamadas* y presione OK.

OK



Línea 1

Si cuenta con dos líneas telefónicas y ha seleccionado una línea principal, deberá seleccionar la Lista de Llamadas que desee eliminar. Gire la rueda para marcar la opción *Línea 1* o *Línea 2* y presione OK.

OK

¿Eliminar?

Aparecerá el mensaje *¿Eliminar?* en la pantalla. Presione OK para eliminar el contenido de la lista.*²

OK

Si ha configurado su teléfono como *Personal* como se describe en la página 61, la eliminación del contenido de una lista afectará únicamente al teléfono. Si ha configurado su teléfono como *Común*, la lista se eliminará en todos los teléfonos configurados como *Común*.

*² Al eliminar la Lista de Llamadas también se eliminarán las llamadas nuevas.

Las secuencias de menú de estas dos páginas están disponibles únicamente si utiliza una base BeoLine 2 o BeoLine. Si utiliza cualquier otra base, el menú *Modificar* de la Agenda le permitirá únicamente modificar primero el número y después el nombre.

*1 Solamente podrá introducir el tipo de número y añadir varios números a un nombre si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Modificar un nombre o un número en la Agenda

Puede modificar un registro de la Agenda (que normalmente contiene un nombre y al menos un número)*1 en cualquier momento.

Modificar un número en la Agenda...



OK

Gire la rueda para seleccionar un nombre y presione OK.



David Jones
casa

Gire la rueda para seleccionar un tipo de número y presione OK.

OK

Llamar

Presione para ver sus opciones.



Modificar

Gire la rueda para marcar la opción *Modificar* y presione OK para editar el número.

OK

98768432|



98768|432

Gire la rueda para colocar el cursor tras el dígito que desee editar.

C

Presione para eliminar el dígito.

0 – 9

98765432

Introduzca un dígito para reemplazar el que ha eliminado.

Repita los tres pasos anteriores por cada dígito que desee modificar.

OK



Presione OK cuando haya finalizado la modificación del número y de nuevo para marcar un tipo de número.

OK

Presione para guardar.

Para modificar un nombre...



OK

Gire la rueda para seleccionar un nombre y presione OK.



OK

Gire la rueda para marcar el nombre y presione OK.

David Jones
Cambiar nombre

OK

Gire la rueda para marcar la opción *Cambiar nombre* y presione OK.



David Jones|
A a abcdefghijkl

OK

Gire la rueda para seleccionar las letras del nombre.

C

Presione para guardar la letra seleccionada, o...

... presione para eliminar letras.

Termine de modificar el nombre.



David Jones|
almacenar

OK

Gire la rueda para desplazar el cursor hasta el símbolo **|** y presione OK para guardar el nombre.

Presione OK sobre **A** en la línea de deletreo para cambiar entre letras mayúsculas y minúsculas, siempre que utilice una base BeoLine 2 o BeoLine.

Guardar números desde la Lista de Llamadas

Presione OK sobre  en la línea de deletreo para cambiar entre letras mayúsculas y minúsculas, siempre que utilice una base BeoLine 2 o BeoLine.

*1 Si desea agregar el número a un nombre que ya se encuentre almacenado en la Agenda, seleccione la opción 'Agr al nombre'. Seleccione una letra, después un nombre y, por último, un tipo de número.

*2 Sólo será posible guardar el tipo de número si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

Los números de teléfono de la Lista de Llamadas se pueden guardar y asociar a un nombre en la Agenda.

L 1 o L 2

Si cuenta con dos líneas telefónicas y ha seleccionado una línea principal, presione primero L 1 o L 2 para seleccionar la Lista de llamadas a la que desee acceder.



Presione para abrir la Lista de llamadas. Aparecerá en la pantalla el último número de la lista.



Gire la rueda para seleccionar el número que desee.

76543210

OK

Presione para ver sus opciones.

76543210

Llamar



Gire la rueda para marcar la opción *Guardar núm.* y presione OK.

Guardar núm.

OK

OK

Se marcará la opción *Nombre nuevo* en la pantalla. Presione OK.*1



Gire la rueda para seleccionar los caracteres del nombre y presione OK para guardarlos.

Introducir nombre

76543210

  ABCDEFGHIJ

OK



Gire la rueda para desplazar el cursor hasta el símbolo  y presione OK para guardar el nombre.

almacenar

OK



Gire la rueda para seleccionar un tipo de número*2 y presione OK para guardar el registro.

trabajo

OK

Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo

Puede ajustar el volumen de sus productos de audio y vídeo Bang & Olufsen directamente desde el teléfono si ha configurado AV en el menú *Configuración como Volumen*.^{*3} Seleccione primero la fuente de sonido, audio o vídeo desea ajustar.

Para ajustar el volumen de un sistema de audio o vídeo...

A·V

Presione varias veces hasta que la pantalla muestre el tipo de equipo que desee.

Audio

A·V

Vídeo

A·V

Audio periférico

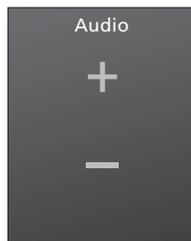
A·V

Vídeo periférico



Gire la rueda para subir o bajar el volumen.

Vídeo periférico



Mientras suena el teléfono, puede ajustar el volumen de un equipo Bang & Olufsen sin necesidad de pulsar primero el botón AV. Simplemente gire la rueda. El producto deberá ser, no obstante, el último cuyo volumen haya ajustado utilizando el teléfono.

^{*3} Si el parámetro 'AV' del menú 'Configuración' está definido como alguno de los tipos de equipo AV en lugar de 'Volumen', dicho equipo se silenciará al presionar el botón AV.

Llamar y guardar números de extensión en la Agenda

Las extensiones, frecuentes en bancos y otras empresas con centralita, requieren la inserción de una pausa antes de marcar el número de extensión. Guarde el número principal, la pausa y el número de extensión en la Agenda. Ahora podrá llamar a dicho número desde la Agenda.

Para llamar directamente a un número de extensión...

0 – 9 Introdúzca el número de teléfono principal.

OK Presione OK para poder insertar una pausa.



Gire la rueda para marcar la opción *Ins. pausa* y presione de nuevo OK.

Ins. pausa

OK

0 – 9 Introdúzca el número de extensión.



Presione  para llamar al número y presione OK para continuar después de la pausa.

OK



Presione  para finalizar la llamada.

Para guardar un número de extensión en la Agenda...

0 – 9

Introduzca el número de teléfono principal.

98765432

OK

Presione para poder insertar una pausa.

98765432

Guardar núm.



Gire la rueda para marcar la opción *Ins. pausa* y presione OK.

98765432

Ins. pausa

OK

98765432-

0 – 9

Introduzca el número de extensión.

98765432-123

OK

Presione dos veces para guardar el registro.

OK

Ahora podrá asignar el número a un nombre y tipo, como se describe en la página 42.

Para llamar a un número de extensión desde la Agenda...

Gire la rueda para explorar la primera letra de los nombres guardados en la Agenda.

OK

Presione OK para poder buscar entre los nombres que empiezan con la letra seleccionada.



Gire la rueda para buscar entre los nombres.

OK

Dan Smith
casa

Presione para poder seleccionar un tipo de número al que llamar. Si solamente hay un tipo de número asociado a un nombre, la pantalla preguntará si desea realizar la llamada. De lo contrario...

**OK**

... gire la rueda para seleccionar un tipo de número y presione OK.

L 1 o L 2

Si cuenta con dos líneas telefónicas, la línea utilizada para realizar las llamadas se indicará en la pantalla. Si desea utilizar otra línea, presione la tecla de línea correspondiente en cualquier nivel de la Agenda.

OK

Presione para realizar una llamada. Se marcará el número principal.

¿Continuar?

OK

La pantalla preguntará si desea continuar.

Presione OK para llamar al número de extensión.

Bloq. tecl.

Silencio

Estado batería

Eliminar lista de
llamadas

Configuración

Si desea registrar más teléfonos en una base y uno o más de los teléfonos son BeoCom 6000 o BeoCom 2, deberá registrar en primer lugar el modelo de teléfono más antiguo. De esta forma, las funciones se limitarán a las del teléfono más antiguo registrado. Consulte la sección '*Registro del teléfono en una base por primera vez*' en la página 14.

Si utiliza una base BeoLine PSTN sólo podrá registrar seis teléfonos.

Configuración de preferencias

El menú *Configuración* contiene distintas opciones que le permitirán ajustar las funciones de BeoCom 6000.

Para seleccionar los parámetros en menú...

OK

Presione para abrir el menú principal.



Configuración

Gire la rueda para seleccionar *Configuración* y presione OK para mostrar el menú.**OK**

Fecha y hora

Gire la rueda hasta que aparezca la opción que desee, por ejemplo *Fecha y hora*.**OK**

Presione para abrir el menú.

Fecha y hora
Hora
Fecha
Formato de hora
Pantalla de reloj



Hora

Gire la rueda hasta que aparezca la opción que desee, por ejemplo, *Hora*.**OK**

Presione para abrir el menú.

**OK**

Gire la rueda para configurar los parámetros y presione OK para guardarlos.

Opciones del menú *Configuración*

Timbre... Este menú se compone de dos o tres submenús, dependiendo del número de líneas telefónicas de las que disponga: *Línea (Línea 1 y Línea 2* para dos líneas telefónicas) e *Intercomunicador*. Este menú contiene tres parámetros de timbre independientes:

- *Timbre on/off* le permitirá activar o desactivar el timbre y ajustar un periodo de tiempo durante el cual el teléfono no sonará. Si desactiva el timbre de llamada, el teléfono no sonará, aunque continuará registrando las llamadas recibidas en la Lista de llamadas. El timbre permanecerá desconectado hasta que altere la configuración.
- *Nivel timbre* le permite definir el volumen del timbre. El nivel seleccionado para el timbre se reproducirá después de unos instantes.
- *Melodía timbre* le permite seleccionar entre ocho melodías. La señal de timbre seleccionada se reproducirá después de unos instantes.

Fecha y hora... Este menú contiene cuatro parámetros independientes:

- *Hora* le permite introducir la hora.
- *Fecha* le permite introducir la fecha.
- *Formato de hora* le permitirá seleccionar el formato de hora. Las opciones son *12* y *24*.
- El menú *Pantalla de reloj* le permite seleccionar el estilo de presentación del reloj, como se muestra en la página 18.

Favoritos... Si solamente dispone de una línea, puede configurarla para guardar dos números favoritos en los botones L 1 y L 2. Los menús *L 1* y *L 2* se componen de dos opciones.

- *Agregar / Cambiar* le permite agregar o cambiar un número favorito.
- *Quitar* le permite eliminar un número favorito.

Teléfono... El menú *Teléfono* contiene cuatro submenús:

- *Color* le permite cambiar el color del teléfono utilizando la rueda. Una vez seleccionado, presione OK.
- *Introducir nombre* le permite asignar un nombre nuevo a un teléfono utilizando la rueda y presionando la tecla OK. Recuerde que este menú pasará a llamarse *Cambiar nombre* después de introducir por primera vez un nombre para el teléfono.
- *Registrar* le permite registrar el teléfono en una base BeoLine 2.
- *Tipo teléfono* le permite configurar el teléfono como *Personal* o *Común*, como se describe en la página 61.*¹

*¹ Si dispone de un sistema telefónico con uno o más teléfonos configurados como *Personal* y los demás configurados como *Común*, recuerde lo siguiente:

- Si cambia la configuración de un teléfono de *Personal* a *Común*, se reemplazarán (no se sumarán) la Agenda personal y la Lista de llamadas por las listas comunes.

*1 Solamente podrá acceder a este menú si utiliza el teléfono con una base BeoLine 2. Si selecciona una línea principal, la pantalla de llamadas nuevas y sin respuesta le informará únicamente de las llamadas recibidas en dicha línea.

Agenda ... Este menú le permite elegir entre dos diseños:

- *Estándar* le permite desplazarse a lo largo de una lista de letras. Sólo se mostrarán aquellas letras para las cuales se hayan almacenado nombres.
- *Grande* le permite desplazarse avanzando una letra cada vez. Sólo se mostrarán aquellas letras para las cuales se hayan almacenado nombres.

Línea principal... Si cuenta con dos líneas telefónicas, puede seleccionar la línea principal asociada al teléfono.*1

Bloqueo auto... Ofrece las opciones *On* y *Off*. Al bloquear el teclado del teléfono se evita el accionamiento accidental de las teclas. Podrá continuar recibiendo llamadas, pero el teclado volverá a bloquearse de nuevo automáticamente al finalizarlas.

AV... Las opciones disponibles son *Volumen*, *Desactivar audio*, *Desactivar vídeo*, *Desactivar audio de enlace* y *Desactivar vídeo de enlace*. Si selecciona la opción *Volumen*, al presionar la tecla *AV* podrá ajustar el volumen de su equipo Bang & Olufsen. Si selecciona alguna de las demás opciones, la tecla *AV* le permitirá silenciar el tipo de equipo AV seleccionado. Consulte la sección '*Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo*' en la página 49.

Alerta batería... Avisa por medio de una señal audible cuándo es necesario cargar la batería. Las opciones disponibles son *On*, *Off* y *Desconectar*. Si selecciona *Desconectar*, podrá utilizar la rueda para configurar un periodo de tiempo diario durante el cual no funcionará la alerta de la batería; por ejemplo, durante la noche.

Descon. auto... Configure esta opción como *On* si desea contestar una llamada con sólo levantar el teléfono del cargador, es decir, sin presionar . La función *Descon. auto* se encuentra configurada como *Off* de forma predeterminada al adquirir el teléfono. Esta función sólo puede usarse si el teléfono está colocado en el cargador. Si no lo está, deberá presionar  para contestar a una llamada.

Ind. nuevas... El indicador de llamadas nuevas (mensaje que muestra las llamadas nuevas y sin respuesta), se encuentra configurado como *On* de forma predeterminada, de forma que pueda ver cuántas llamadas nuevas ha recibido. Las opciones disponibles son *On* y *Off*.

Idioma... Seleccione el idioma en el que desee ver el texto que aparece en la pantalla.

Códigos de área... Seleccione aquellas opciones que coincidan con los requisitos de su compañía telefónica. La opción *Códigos de área* contiene dos submenús: *Marcar* y *Código de área*.^{*2}

- *Marcar* indica si deben marcarse o no los códigos de área al realizar llamadas locales. Las opciones disponibles son *Sí* y *No*.
- La opción *Código de área 1* le permite introducir hasta diez códigos de área. Una vez que haya introducido el primer código de área aparecerá la opción *Código de área 2*, y así continuamente.

Base... Este menú contiene tres submenús:

- *Anular teléf.*, que permite cancelar el registro de un teléfono en la base.
- *Abrir base*, que permite abrir la base para registrar nuevos teléfonos.^{*3}
- *Cambio cód PIN*, que le permite introducir un código PIN nuevo para su base o modificar el código existente. Utilice el teclado numérico para introducir el código PIN y la tecla OK para guardarlo. El código PIN predeterminado es 0000. Si lo introduce tres veces de forma incorrecta, el teléfono volverá al modo inactivo.

Líneas telefónic... Aunque el teléfono pueda utilizar dos líneas, puede configurarlo para utilizar sólo una de ellas. Las opciones disponibles son 1 y 2.^{*4}

Tiempo de interrupción... Seleccione *Largo*, *Corto* o *Personalizar*.^{*3} El tiempo de interrupción correcto dependerá de cómo haya conectado su teléfono. Los milisegundos correspondientes a la opción marcada se mostrarán después de algunos segundos. Si desea obtener más información acerca de los servicios de *Tiempo de interrupción* disponibles y cómo utilizarlos, póngase en contacto con su proveedor local de servicios.

Con respecto a los códigos de área:

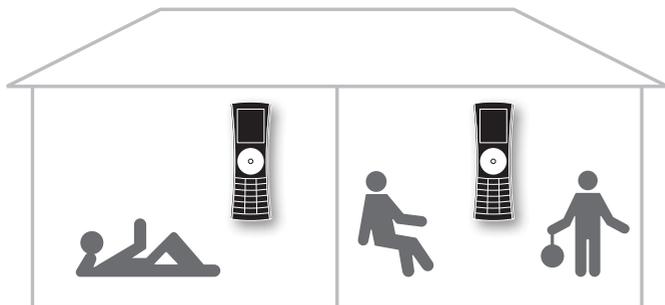
Las compañías telefónicas tienen distintos requisitos con respecto a la realización de llamadas locales. La configuración adecuada para los parámetros relacionados con *Códigos de área* se determinan en función de los requisitos de su compañía telefónica. Si su compañía telefónica solicita marcar:

- **1+código de área+número para todas las llamadas...** configure el parámetro *Marcar* como *Sí* y no introduzca ningún código de área en la opción *Código de área*;
- **código de área+número para llamadas locales...** configure el parámetro *Marcar* como *Sí*. Como *Código de área*, puede introducir hasta diez códigos de área pertenecientes a su zona de llamadas locales;
- **ni 1 ni código de área para llamadas locales...** configure el parámetro *Marcar* como *No* e introduzca su propio código de área en el parámetro *Código de área*.

^{*2} Esta opción, así como los códigos de área en general, no están disponibles en todos los países.

^{*3} La opción '*Abrir base*' del menú '*Base*' y la opción '*Personalizar*' del menú '*Tiempo de interrupción*' sólo estarán disponibles si utiliza un teléfono con una base BeoLine 2 o BeoLine.

^{*4} El menú '*Líneas telefónic*' sólo estará disponible si utiliza una base BeoLine 2.



Llamar a otro teléfono, 60

Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común', 61

Transferir llamadas externas, 62

Realizar una llamada múltiple interna, 63

Si cuenta con varios teléfonos registrados en una misma base, puede configurar su propio sistema telefónico. Todos los teléfonos podrán recibir llamadas externas, incluso mientras mantienen conversaciones internas entre ellos. Sin embargo, una llamada interna no se puede poner en espera. Los teléfonos del sistema están numerados del 1 al 8, aunque también puede asignarles un nombre.

Puede que desee separar las llamadas privadas de las de trabajo dentro de un mismo sistema. Puede hacerlo seleccionando una línea principal. Seleccionando una línea principal, también podrá mantener Listas de llamadas independientes. Para más información, consulte la página 40.

Llamar a otro teléfono

El sistema telefónico permite que tengan lugar al mismo tiempo una llamada interna y una o dos llamadas externas dependiendo de si utiliza una o dos líneas.

También puede mantener un máximo de cuatro teléfonos activos al mismo tiempo.

Puede utilizar distintos timbres para identificar las llamadas recibidas en la línea 1, las recibidas en la línea 2 y las llamadas internas. Para más información, consulte el capítulo '*Configuración de preferencias*' en la página 54.

Si no encuentra un teléfono, puede localizarlo realizando una llamada a dicho teléfono.

Puede llamar a otro teléfono, o a todos los teléfonos simultáneamente. Si llama a todos los teléfonos, el teléfono que conteste primero será el que reciba la llamada. Si no es posible realizar la llamada interna, escuchará una señal de ocupado.

Para llamar a otro teléfono...

INT

Presione para realizar una llamada interna.

1 – 8

Marque el número de teléfono en el teléfono para realizar automáticamente la llamada. O también puede...



3 Cocina

... girar la rueda para buscar en la lista de teléfonos internos el teléfono al que desee llamar y presionar  para realizar la llamada.



Para llamar a todos los teléfonos...

INT

Presione para realizar una llamada interna.

Presione para llamar a todos los teléfonos.

Para finalizar una llamada...



Presione para finalizar una llamada.

Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común'

Puede configurar su teléfono para que sea 'Personal' o 'Común'. La Agenda y la Lista de llamadas de un teléfono personal permanecen en el teléfono y no en la base.

OK Presione para abrir el menú principal.



Configuración

OK

Gire la rueda para seleccionar el menú *Configuración* y presione OK para abrirlo.



Teléfono

OK

Gire la rueda para seleccionar el menú *Teléfono* y presione OK para abrirlo.



Tipo teléfono

OK

Gire la rueda para seleccionar *Tipo teléfono* y presione OK.



Común

OK

Gire la rueda para seleccionar *Personal* o *Común* y presione OK para guardar la configuración.

Cada teléfono se encuentra configurado de forma predeterminada como *Común*. Ello implica que la Agenda y la Lista de llamadas se actualizan desde la base y se comparten con los demás teléfonos del sistema. Si desea mantener una Agenda y una Lista de llamadas independiente en un teléfono concreto, configure dicho teléfono como *Personal*.

Si dispone de un sistema telefónico con uno o más teléfonos configurados como *Personal* y los demás configurados como *Común*, recuerde lo siguiente:

- Si cambia la configuración de un teléfono de *Personal* a *Común*, se reemplazarán (no se sumarán) la Agenda personal y la Lista de llamadas por las listas comunes. La actualización de la Agenda y la Lista de llamadas podría prolongarse durante algunos minutos.

Transferir llamadas externas

Si mantiene una llamada activa y otro teléfono del sistema irrumpe en la línea, su teléfono emitirá un sonido corto para notificar que otro participante se ha unido a la llamada. Ello, sin embargo, ocurre únicamente si los teléfonos del sistema se utilizan al mismo tiempo en la misma línea. Si cuelga el primer teléfono, la llamada se transferirá al segundo teléfono que ha irrumpido.

Si la llamada se pone en espera en otro teléfono, cualquier teléfono podrá recuperar la llamada presionando  y después OK.

*1 Si se contesta a la llamada interna, el teléfono que recibe la llamada también puede finalizarla presionando OK o .

Puede transferir una llamada externa a uno o a todos los teléfonos. Puede hablar con la persona que conteste al teléfono interno antes de transferir la llamada. Si transfiere una llamada externa a todos los teléfonos, la transferencia se realizará al primer teléfono que conteste.

Transferir una llamada externa...

INT

Presione para realizar una llamada interna.

1 – 8

Marque el número de teléfono en el teléfono para realizar automáticamente la llamada. O también puede...



3 Sala de estar



... girar la rueda para buscar en la lista teléfonos internos el teléfono al que desee llamar y presionar  para realizar la llamada. Si no es posible realizar la llamada interna, escuchará una señal de ocupado.

*Si alguien contesta a la llamada interna*1...*

Transferir

La pantalla le preguntará si desea transferir la llamada.

OK

Presione para introducir su elección.

Recuperar la llamada externa si nadie contesta a la llamada interna...

¿Recuperar?

OK

Presione OK o  para recuperar la llamada externa en espera.

Realizar una conferencia múltiple interna

Durante una llamada externa, puede llamar a otro teléfono interno para establecer una llamada múltiple. Si uno de los participantes cuelga, la llamada continuará entre los demás.

Iniciar una llamada múltiple con un participante interno y uno externo...

INT Durante una llamada externa, presione para realizar una llamada interna.

1 – 8 Marque el número de teléfono en el teléfono para realizar automáticamente la llamada. O también puede...



3 Cocina



... girar la rueda para buscar en la lista teléfonos internos el teléfono al que desee llamar y presionar  para realizar la llamada. Si no es posible realizar la llamada interna, escuchará una señal de ocupado.

Si alguien contesta a la llamada interna...



Conferencia

OK

Gire la rueda para seleccionar *Conferencia* y presione OK para iniciar la llamada en conferencia múltiple.



Presione para finalizar la llamada en conferencia múltiple.

Recuperar la llamada externa si nadie contesta a la llamada interna...

¿Recuperar?

OK

Presione OK o  para recuperar la llamada externa en espera.

Si utiliza una base BeoLine 2 o BeoLine podrá establecer una llamada en conferencia múltiple 'interrumpiendo' una llamada en progreso. En el modo inactivo, presione  y después OK. Para más información, consulte la página 11.

Descripción general de los menús

*1 Este menú sólo está disponible si cuenta con dos líneas telefónicas y ha definido una línea principal.

*2 Si sólo cuenta con una línea telefónica, verá la opción 'Línea' en lugar de las opciones 'Línea 1' y 'Línea 2'.

*3 El menú 'Favoritos' sólo está disponible si sólo cuenta con una línea telefónica.

*4 Este menú sólo está disponible si ha seleccionado dos líneas telefónicas.

*5 Si se configura la opción 'Marcar' como 'No', la opción 'Código de área 1' se llamará 'Código de área' y no estarán disponibles las opciones 'Código de área 2' a 'Código de área 10' en el menú.

Bloq. tecl.
 Silencio / Silencio off
 Estado batería
 Eliminar lista de llamadas
 Línea 1*1
 Línea 2*1
 Configuración
 Timbre
 Línea 1*2
 Línea 2*2
 Intercomunicador
 Fecha y hora
 Hora
 Fecha
 Formato de hora
 Pantalla de reloj
 Favoritos*3
 L1
 L2
 Teléfono
 Color
 Introducir / Cambiar nombre
 Registrar
 Tipo teléfono
 Agenda
 Línea principal*4
 Bloqueo auto.
 AV
 Alerta batería
 Descon. auto.
 Ind. nuevas
 Idioma
 Base
 Anular teléf.
 Abrir base
 Cambiar cód PIN
 Líneas telefónicas
 Uso del sistema con varios teléfonos

Bloq. tecl.
 Silencio / Silencio off
 Estado batería
 Eliminar lista de llamadas
 Línea 1*1
 Línea 2*1
 Configuración
 Timbre
 Línea 1*2
 Línea 2*2
 Intercomunicador
 Fecha y hora
 Hora
 Fecha
 Formato de hora
 Pantalla de reloj
 Favoritos*3
 L1
 L2
 Teléfono
 Color
 Introducir / Cambiar nombre
 Registrar
 Tipo teléfono
 Agenda
 Línea principal*4
 Bloqueo auto.
 AV
 Alerta batería
 Descon. auto.
 Ind. nuevas
 Códigos de área
 Marcar
 Código de área 1*5
 ...
 Código de área 10
 Idioma
 Base
 Anular teléf.
 Abrir base
 Cambiar cód PIN
 Líneas telefónicas
 Uso del sistema con varios teléfonos

El modelo estándar de la base BeoLine 2 comercializado en los mercados europeos y otros mercados ajenos a los EE. UU. ofrece la posibilidad de combinar distintos tipos de teléfonos y bases. En las tablas siguientes podrá ver qué bases puede utilizar con BeoCom 5 y qué teléfonos puede utilizar con BeoLine 2. Recuerde que los menús y funciones siempre se limitarán a los disponibles en el modelo de teléfono más antiguo registrado en una base.

BeoCom 5 – compatibilidad con bases Bang & Olufsen:

<i>BeoLine 2</i>	Funciones completas. Sólo una línea si el teléfono forma parte de un sistema que también incluya teléfonos BeoCom 6000 MKII o BeoCom 2 MKII.
<i>BeoLine</i>	Sólo una línea. Funciones limitadas.
<i>BeoLine PSTN</i>	Sólo una línea. Funciones limitadas.

BeoLine 2 – compatibilidad con teléfonos Bang & Olufsen:

<i>BeoCom 5</i>	Funciones completas. Sólo una línea si el teléfono forma parte de un sistema que también incluya teléfonos BeoCom 6000 MKII o BeoCom 2 MKII.
<i>BeoCom 6000 MKI</i>	Sólo una línea. Funciones limitadas.
<i>BeoCom 6000 MKII</i>	Sólo una línea.
<i>BeoCom 2 MKI</i>	Sólo una línea. Funciones limitadas.
<i>BeoCom 2 MKII</i>	Sólo una línea.

Puede utilizar el teléfono con distintas bases Bang & Olufsen. Recuerde, no obstante, que podrían existir ciertas limitaciones en función de si utiliza el teléfono con bases que no sean la base BeoLine 2.

Puede utilizar la base BeoLine 2 con distintos teléfonos Bang & Olufsen. Recuerde, no obstante, que podrían existir ciertas limitaciones en función de si utiliza la base BeoLine 2 con teléfonos que no sean BeoCom 5.

Información importante

Datos técnicos

Este teléfono ha sido diseñado para su uso conectado a la red analógica pública. Es compatible con los servicios de identificación de llamada siempre que esté suscrito a ellos a través de su compañía telefónica. No todos los servicios complementarios que ofrecen las distintas compañías telefónicas están disponibles en todos los países.

Se espera que el teléfono pueda funcionar en el país para el que ha sido fabricado, y que los sistemas de transmisión, requisitos legales y servicios automatizados difieren entre países. El embalaje indica el país para el que ha sido fabricado su teléfono. Las letras de identificación nacional se encuentran encima del código de barras que encontrará en la etiqueta.

Si tiene alguna duda acerca del uso de su teléfono, póngase en contacto con su distribuidor para obtener más información.

Si utiliza una base BeoLine PSTN sólo podrá registrar seis teléfonos.

Número de teléfonos por base: 8.

Tiempo en conversación por carga: Hasta 12 horas

Tiempo en espera por carga: Hasta 100 horas

Tiempo de carga: 4 horas.

Alcance: el teléfono tiene un alcance interior de aproximadamente 50 metros (165 pies), y un alcance exterior de aproximadamente 300 metros (1000 pies). Sin embargo, ambas cifras dependen de las condiciones.

Sistema: estándar: DECT 1,9 GHz, EE. UU.: DECT 6.0 1,92 GHz.

Fuente de alimentación: batería de iones de litio, 830 mAh.

Potencia de salida: (EIRP) 250 mW/10 mW.

Temperatura y humedad: el teléfono debe instalarse en entornos con temperatura ambiente de 5–40 °C (40–105 °F) y humedad relativa de 15–95%.

Pantalla: 176 × 220 píxeles. Pantalla LCD a todo color.

Límite SAR FCC: 1,6 mW/g. El valor SAR máximo medido fue de 0,043 mW/g para DECT (Europa) y para DECT 6,0 (EE.UU.): valor SAR para cuerpo de 0,015 mW/g y SAR para cabeza de 0,012 mW/g.

Agenda

- Buscar en la Agenda para realizar una llamada, 29
- Eliminar un nombre y un número de la Agenda, 44
- Guardar números desde la Lista de Llamadas, 48
- Guardar un número después de una llamada, 27
- Introducir un nombre y un número nuevos en la Agenda, 42
- Llamar y guardar números de extensión en la Agenda, 50
- Modificar un nombre o un número de la Agenda, 46
- Seleccionar el diseño de la agenda, 56
- Seleccionar un número principal para un nombre de la Agenda, 43

Base

- Abrir una base para el registro, 57
- Anular el registro de un teléfono, 57
- Compatibilidad del teléfono y la base, 65
- Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común', 61
- El menú *Base*, 57
- La base BeoLine 2, 14
- Números de IDENTIFICACIÓN, 15
- Registrar manualmente un teléfono, 14
- Registro del teléfono en una base por primera vez, 14

Batería

- Cargar la batería del teléfono, 8
- El menú *Alerta batería*, 56
- Estado batería, 9
- Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería, 24

BeoLink

- Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo, 49

Búsqueda

- Buscar en la Agenda para realizar una llamada, 29
- Llamar desde la Lista de Llamadas, 30

Carga

- Cargar la batería del teléfono, 8
- Estado batería, 9

Centralita

- El menú *Tiempo de interrupción*, 57
- Llamar y guardar números de extensión en la Agenda, 50

Configuración

- Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo, 49
- Ajustar la fecha y la hora, 18
- Asignar un nombre al teléfono, 17
- Bloquear el teclado del teléfono, 23
- Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común', 61
- Definir el teléfono que debe utilizarse con una o dos líneas, 19
- El menú *Alerta batería*, 53
- El menú *AV*, 56
- El menú *Base*, 57
- El menú *Bloqueo auto.*, 56
- El menú *Tiempo de interrupción*, 57

- El menú *Códigos de área*, 57
- El menú *Descon. auto.*, 56
- El menú *Favoritos*, 55
- El menú *Fecha y hora*, 55
- El menú *Idioma*, 57
- El menú *Ind. nuevas*, 56
- El menú *Línea principal*, 56
- El menú *Líneas telefónicas*, 57
- El menú *Teléfono*, 55
- El menú *Timbre*, 55
- Escoger el color del teléfono, 16
- Seleccionar una línea principal, 40
- Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería, 24
- Volumen y el micrófono, 25

Código PIN

- Cambiar el código PIN de la base, 57

Datos técnicos

- Especificaciones del teléfono, 66

Eliminar

- Eliminar el contenido de la Lista de Llamadas, 45
- Eliminar un nombre y un número de la Agenda, 44
- Eliminar un número específico de la lista, 31

Favoritos

- El menú *Favoritos*, 55
- Guardar un número favorito, 32
- Llamar a un número favorito, 32
- Quitar un número favorito, 33

Identificación de llamada

- Eliminar el contenido de la Lista de Llamadas, 45
- Eliminar un número específico de la lista, 31
- Guardar números desde la Lista de Llamadas, 48
- Llamar desde la Lista de Llamadas, 30
- Utilizar la Lista de Llamadas, 30

Intercomunicador

- Llamar a otro teléfono, 60
- Realizar una llamada múltiple interna, 63
- Transferir llamadas externas, 62

Llamada en espera

- Alternar entre llamadas en la misma línea (Llamada en espera), 37

Llamadas

- Alternar entre llamadas a través de líneas independientes, 36
- Alternar entre llamadas en la misma línea (Llamada en espera), 37
- Buscar en la Agenda para realizar una llamada, 29

Guardar un número después de una llamada, *27*
 Lista de llamadas nuevas, *10*
 Llamada múltiple con 2 líneas, *38*
 Llamada múltiple con una línea (Llamada a tres), *39*
 Llamar a otro teléfono, *60*
 Llamar desde la Lista de Llamadas, *30*
 Llamar y guardar números de extensión en la Agenda, *50*
 Realizar una llamada múltiple interna, *63*
 Realizar y contestar llamadas, *22*
 Transferir llamadas externas, *62*

Llamadas múltiples

Llamada múltiple con 2 líneas, *38*
 Llamada múltiple con una línea (Llamada a tres), *39*
 Realizar una llamada múltiple interna, *63*

Luz de fondo

Iluminación de la pantalla y el teclado, *13*

Mantenimiento

Limpieza del teléfono, *20*

Micrófono

Volumen y el micrófono, *25*

Modificar

Eliminar un nombre y un número de la Agenda, *44*
 Introducir un nombre y un número nuevos en la Agenda, *42*
 Modificar un nombre o un número de la Agenda, *46*
 Seleccionar un número principal para un nombre de la Agenda, *43*

Números de extensión

Llamar y guardar números de extensión en la Agenda, *50*

Pantallas y menús

Descripción general de los menús, *64*
 Estado batería, *9*
 Iluminación de la pantalla y el teclado, *13*
 La pantalla del teléfono, *10*
 Opciones del menú principal, *10*
 Resolución de problemas a través de la pantalla, *11*
 Ver información sobre una llamada enviada seleccionada, *31*
 Visualización de llamadas nuevas sin respuesta, *10*

Registro

Abrir una base para el registro, *57*
 Anular el registro de un teléfono, *57*
 Números de IDENTIFICACIÓN, *15*
 Registrar manualmente un teléfono, *14*
 Registro del teléfono en una base por primera vez, *14*

Reloj

Seleccionar una pantalla de reloj, *18 y 55*
Ajustar la fecha y la hora, *18*

Rellamada

Eliminar el contenido de la Lista de Llamadas, *45*
Eliminar un número específico de la lista, *31*
Guardar números desde la Lista de Llamadas, *48*
Llamar desde la Lista de Llamadas, *30*
Utilizar la Lista de Llamadas, *30*
Ver información sobre una llamada enviada seleccionada, *31*

Sistema

Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común', *61*
Llamar a otro teléfono, *60*
Realizar una llamada múltiple interna, *63*
Transferir llamadas externas, *62*

Speaker Phone

Uso del Speaker Phone opcional, *26*

Teclado

Bloquear el teclado del teléfono, *23*
Iluminación de la pantalla y el teclado, *13*
Teclas del teléfono, *12*

Teléfono

Ajustar la fecha y la hora, *18*
Asignar un nombre al teléfono, *17*
Bloquear el teclado del teléfono, *23*
Cargar la batería del teléfono, *8*
Compatibilidad del teléfono y la base, *65*
Configurar un teléfono como 'Personal' o 'Común', *61*
El menú *Teléfono*, *55*
Encendido y apagado, *10*
Escoger el color del teléfono, *16*
Iluminación de la pantalla y el teclado, *13*
La pantalla del teléfono, *10*
Llamar a otro teléfono, *60*
Registro del teléfono en una base por primera vez, *14*
Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería, *24*
Teclas del teléfono, *12*

Timbre de llamada

El menú *Timbre*, *55*
Silenciar el timbre del teléfono y la alerta de la batería, *24*

Transferir llamadas

Transferir llamadas externas, *62*

Ubicación

Colocación y entorno, *20*

Volumen

Ajustar el nivel de volumen en productos de audio y vídeo, *49*
Volumen y el micrófono, *25*

Sólo para el mercado canadiense...

NOTA: La etiqueta Industry Canada permite identificar los equipos homologados. Dicha certificación confirma que el equipo satisface los requisitos de protección de la red de telecomunicaciones, operativos y de seguridad indicados en los documentos de Requisitos técnicos para equipos terminales redactados al efecto. El Departamento no garantiza que el funcionamiento del equipo satisfaga las necesidades del cliente.

Antes de instalar este equipo, el usuario deberá verificar si cuenta con la autorización necesaria para conectarse a las instalaciones de la compañía telefónica local. El equipo deberá instalarse además utilizando métodos de conexión aceptables. El cliente debe saber que el cumplimiento de las condiciones anteriores no tiene por qué evitar la degradación del servicio en algunas situaciones. Las reparaciones de equipos homologados deben ser coordinadas por un representante designado por el proveedor. Cualquier reparación o alteración realizada por el usuario en este equipo o mal funcionamiento del propio equipo podría ser motivo suficiente para que la compañía telefónica solicite al usuario que lo desconecte.

El usuario deberá asegurarse, por su propia seguridad, de que las conexiones eléctricas a masa de la instalación de suministro, las líneas telefónicas y los sistemas de tuberías metálicas internas, si existen, se encuentren unidas entre sí. Dicha precaución resulta particularmente importante en áreas rurales.

PRECAUCIÓN: El usuario no debe tratar de realizar personalmente dichas conexiones. Para ello, deberá ponerse en contacto con una autoridad de inspección eléctrica o electricista, según sea preciso.

NOTA: El Número de equivalencia telefónica (REN, por sus siglas en inglés) asignado a cada dispositivo terminal permite conocer el número máximo de terminales que pueden conectarse simultáneamente a una interfaz telefónica. La terminación de una interfaz puede componerse de cualquier combinación de dispositivos, limitada únicamente al requisito de que la suma de los números de equivalencia telefónica de todos los dispositivos no supere el valor 5.

Con el fin de evitar la producción de interferencias de radio en el servicio, este dispositivo ha sido diseñado para su uso en interiores, alejado de las ventanas, con el fin de conseguir el blindaje necesario. La instalación del equipo (o su antena de transmisión) en entornos exteriores deberá ser autorizado.

Este dispositivo cumple con la Sección 15 de la normativa FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: (1) este dispositivo no puede producir interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

Sólo para el mercado americano...

Este equipo satisface los requisitos de la Sección 68 de la normativa definida por la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC, por sus siglas en inglés) para los Estados Unidos.

Si el equipo perjudica la red telefónica, es posible que la compañía telefónica le pida que lo desconecte hasta que se haya resuelto el problema.

Este equipo no puede utilizarse en conjunto con los servicios de llamada con monedas ofrecidos por la compañía telefónica. La conexión a servicios de llamada múltiple se encuentra sujeta a las tarifas estatales.

Su compañía telefónica podría interrumpir su servicio si el equipo perjudica la red telefónica. Si es posible, recibirá una notificación previa a la desconexión. En dicha notificación será informado de su derecho a interponer una queja ante la FCC.

Puede que, ocasionalmente, su compañía telefónica realice cambios en sus instalaciones, equipos, funcionamiento o procedimientos que afecten al funcionamiento de su equipo. Si así fuese, recibirá una notificación previa al cambio que le ofrecerá la oportunidad de mantener el servicio sin interrupciones.

Las modificaciones no autorizadas expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario a utilizar el equipo.

Este equipo cumple los límites de exposición a radiación de la comisión FCC, definidos para un entorno sin control. Este dispositivo satisface el límite SAR definido por la comisión FCC de 1,6 mW/g. El valor SAR máximo medido durante las pruebas de este equipo fue de 0,15 mW/g para el cuerpo y de 0,012 mW/g para la cabeza. Este dispositivo no debe colocarse junto ni utilizarse en combinación con otra antena o transmisor.

NOTA: Este equipo ha sido probado, hallándose que satisface los límites establecidos para dispositivos digitales de Clase B, de conformidad con el apartado 15 de la normativa FCC. Dichos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias nocivas en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones por radio. Sin embargo, no se garantiza que no vaya a haber interferencias en una instalación particular.

Si este equipo causa interferencias perjudiciales a las recepciones de radio o televisión, que se pueden determinar apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
 - Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
 - Conecte el equipo en un enchufe de un circuito diferente al que está conectado el receptor.
 - Consulte al distribuidor o a un técnico especializado en radio o televisión para obtener ayuda.
- Este dispositivo cumple con la Sección 15 de la normativa FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones: (1) este dispositivo no puede producir interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las que puedan provocar un funcionamiento no deseado.

**Residuos de equipos eléctricos
y electrónicos (WEEE) –
Protección medioambiental**



Los equipos, piezas y baterías de tipo eléctrico y electrónico marcados con este símbolo no deben eliminarse junto con los residuos domésticos habituales; todos los equipos, piezas y baterías de tipo eléctrico y electrónico deben recogerse y eliminarse de forma independiente. Si el producto es demasiado pequeño y no se puede marcar con dicho símbolo, éste aparecerá en su manual de usuario o embalaje. Al deshacerse de equipos eléctricos y electrónicos utilizando los sistemas disponibles en su país, usted está protegiendo el medio ambiente y la salud humana y

contribuye a realizar un uso prudente y racional de los recursos naturales. La recogida de equipos, baterías y residuos de tipo eléctrico y electrónico evita la contaminación potencial de la naturaleza con las sustancias peligrosas que podrían contener los productos y equipos de este tipo. Su distribuidor de Bang & Olufsen le asesorará acerca de los pasos a seguir en su país para realizar la eliminación de forma correcta. Su distribuidor de Bang & Olufsen le ayudará y asesorará acerca de los pasos a seguir en su país.



Este producto cumple lo establecido en las Directivas 1999/5/CE y 2006/95/CE.



Por favor, recicle las baterías residuales.

¡Sólo para el mercado canadiense!

Este aparato digital de clase B cumple todos los requisitos de la Normativa canadiense para equipos generadores de interferencias.

